

# NACHRICHTEN- BLATT

erscheint  
wöchentlich

aktuell  
informativ  
bürgernah

Nummer 15  
Freitag, 10. April 2026



## EINLADUNG ZUM GEMEINDEFILMABEND

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ich möchte Sie herzlich einladen zum

**Gemeindefilmabend  
am Sonntag, 12. April 2026 um 18.30 Uhr,  
in die Turn- und Festhalle.**

Zur Aufführung kommen folgende Filme:

### **Gemeindefilm aus dem Jahr 2022**

- Wegsanierung Truttental
- Wettbewerb zur Neugestaltung der Hauptstraße
- Wahl des neuen Kommandanten der Feuerwehr
- 1. Weinwanderung in Bötzingen
- 1. Mopedtreffen im Tiefental
- Pflanzaktion am Bahnhof Mühle
- Türkische Kermes am Hochhaus
- 100 Jahre Turnverein Bötzingen
- Autofreier Sonntag Ortsmitte
- Herbst in der Endhahle
- Ruderweltmeisterin Claire Licht
- 22. Dorf- und Weinfest
- Einweihung Skaterplatz
- Amtseinführung Frau Rektorin Daniela Wolber
- Herbstabschlussübung Feuerwehr

**sowie ein**

### **neu restaurierter Film aus den Jahren 1976 bis 1978**

- Bau der Sporthalle und des Hilfskrankenhauses
- Die offizielle Einweihung
- Gemeindeabend für die Bevölkerung

Ich würde mich freuen, wenn Sie das „Gemeindekino“ wieder recht zahlreich besuchen.

Die Bewirtung übernimmt wieder die DLRG-Ortsgruppe.  
Unkostenbeitrag: 2,00 €  
Hallenöffnung: 18.00 Uhr.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr  
Dieter Schneckenburger  
Bürgermeister



## Blutspendeaktion in Bötzingen Leben retten hat Style - Jetzt Haltung zeigen und Blut spenden



Die Blutspende ist mehr als eine gute Tat: Sie ist Ausdruck von Haltung und Verantwortung. Die neue Marketingkampagne „**Leben retten hat Style**“ macht deutlich, dass echter Style nicht nur äußerlich sichtbar ist, sondern sich vor allem in der eigenen Haltung widerspiegelt: sich einzusetzen, Blut zu spenden und Leben zu retten. Jede einzelne Blutspende ist lebenswichtig! Allein in Hessen und Baden-Württemberg werden täglich rund 3.000 Spenden benötigt, um verletzten oder erkrankten Menschen zu helfen. Damit dieser Bedarf gedeckt wird, braucht es Menschen, die Verantwortung übernehmen.

### Unverzichtbar – besonders für die Krebstherapie

Oft wird irrtümlich angenommen, dass Blutspenden hauptsächlich für Schwerverletzte mit hohem Blutverlust Verwendung finden. Aber das ist gar nicht das größte Einsatzgebiet: Rund 19% aller Blutspenden werden für die Behandlung von Krebspatient\*innen verwendet. Durch die Krebserkrankung selbst bzw. die Therapie kann ein Mangel an roten Blutzellen sowie Blutplättchen entstehen. Zum Ausgleich sind häufig Bluttransfusionen im Rahmen langwieriger Krebsbehandlungen nötig.

### Leben retten hat Style: Blutspenden steht jedem

„Blutspenden ist mehr als eine gute Tat – es ist ein sichtbares Zeichen von Haltung. Mit unserer neuen Kampagne ‚Leben retten hat Style‘ zeigen wir, dass gesellschaftliches Engagement modern, angesagt und absolut relevant ist. Wer spendet, übernimmt Verantwortung – und kann mit nur einer Spende bis zu drei Leben retten“, bekräftigt Nora Löhlein, Pressesprecherin des DRK Blutspendedienstes Baden-Württemberg – Hessen.

### NÄCHSTER TERMIN IN BÖTZINGEN

**Montag, 20.04.2026**  
**von 15.30 bis 19.30 Uhr**  
**Festhalle, Hauptstr. 15**



Jetzt Termin buchen: [www.blutspende.de/termine](http://www.blutspende.de/termine)

Weitere Informationen rund um das Thema Blutspende und alle Termine unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) oder telefonisch kostenfrei unter 0800 11 949 11.

Mehr erfahren unter [www.lebenrettenhatstyle.de](http://www.lebenrettenhatstyle.de)

## Langstreckenwanderer Bodo Clemens zu Besuch im Bötzinger Rathaus



Einen besonderen Besuch erhielt dieser Tage das Bötzinger Rathaus: Bodo Clemens, 83 Jahre alt, gelernter Physiotherapeut, Kneippbademeister und Gesundheitspädagoge. Er läuft seit dem 17. Februar 2026 von der Insel Rügen quer durch Deutschland und Frankreich bis ins spanische Santiago de Compostela. Clemens ist dann bei seiner Zielankunft Ende Juni 2026 insgesamt rund 3.200 km zu Fuß unterwegs gewesen.

Mit dieser Aktion sammelt er Spenden ausdrücklich für die Frauenselbsthilfe Krebs, sowie für die Gesundheitsstiftung Kneipp e.V.. Ziel ist es, Aufmerksamkeit für Krebsbetroffene und ihre Angehörigen zu schaffen und gleichzeitig Spenden für Selbsthilfe und Gesundheitsprävention zu sammeln.

Im Rahmen seiner Deutschlandtour erreichte Bodo Clemens Ende März auf einer Etappe von Ettenheim aus Bötzingen. Bürgermeister Schneckenburger empfing Bodo Clemens bei seiner Ankunft und lud ihn zu einem kleinen Empfang ins Bötzinger Rathaus ein. Er dankte ihm für sein Engagement zu Gunsten seiner beiden Spendenprojekte.

Am darauffolgenden Tag startete der Landstreckenwanderer auf die nächste Etappe, von Bötzingen nach Heitersheim.



## Asiatische Hornisse breitet sich weiter aus – Bevölkerung zur Meldung von Königinnen und Nestern aufgerufen

Die Asiatische Hornisse breitet sich trotz umfangreichen Bekämpfungsmaßnahmen des Landes weiter in Baden-Württemberg aus.

Sichtungen von Einzeltieren und insbesondere Nester sollen weiterhin **ausschließlich** über die Meldeplattform der Landesanstalt für Umwelt gemeldet werden. Dies kann über die Homepage der Landesanstalt für Umwelt (LUBW) oder über die kostenlose „Meine Umwelt-App“ erfolgen:



Meldeplattform  
Asiatische Hornisse



Meine Umwelt-App

Die Landesanstalt für Bienenkunde der Universität Hohenheim prüft die eingehenden Meldungen und gibt bei Nestfunden den Meldenden weitere Instruktionen und unterstützt bei der Vermittlung von sachkundigen Personen für die Nestentfernung.

**Für die Beseitigung von Primärnestern im Frühjahr hat das Ministerium für Ernährung, Ländlichen Raum und Verbraucherschutz (MLR) Finanzmittel zur Verfügung gestellt, welche durch den Landesverband Badischer Imker e.V. verwaltet werden. So können pro Entfernung eines Primärnestes durch eine sachkundige Person 60 Euro auf Nachweis ausgezahlt werden. Nester mit Arbeiterinnen sollten ausschließlich von sachkundigen**

## gen Personen mit Schutzausrüstung entfernt werden, da eine Stichgefahr droht!

Weitere Informationen zur Asiatischen Hornisse und wie sich die Art von heimischen Insekten unterscheiden lässt, finden sich auf der Homepage der LUBW <https://www.lubw.baden-wuerttemberg.de/natur-und-landschaft/asiatische-hornisse> sowie mit weiteren Details zu Nestern und der Nestentfernung auf der Homepage der Landesanstalt für Bienenkunde der Universität Hohenheim unter <https://bienenkunde.uni-hohenheim.de/vespavelutina>.

Auf der Internetseite der Gemeinde [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) ist zudem ein ausführliches Merkblatt eingestellt.

## Standsicherheit der Grabsteine auf dem Friedhof

Nach Ablauf der Frostperiode weisen wir darauf hin, dass Grabmale und sonstige Grabausstattungen standsicher sein müssen. Sie sind **dauernd in verkehrssicherem Zustand** zu halten und entsprechend zu überprüfen.

Erscheint die Standsicherheit von Grabmalen und sonstigen Grabausstattungen gefährdet, so sind die für die Unterhaltung Verantwortlichen verpflichtet, unverzüglich Abhilfe zu schaffen. Verantwortlich dafür ist bei Reihengräbern der Verfügungsberechtigte und bei Kaufgräbern der Nutzungsberechtigte.

Wir bitten die Verantwortlichen die Standsicherheit der Grabsteine zu überprüfen und wenn notwendig geeignete Sicherungsmaßnahmen vorzunehmen unter Umständen mit Ihrem Steinmetzbetrieb.

## Vorverkauf der Freibadkarten beginnt ab dem 27.04.2026

Da schon einige Anfragen bei der Gemeindeverwaltung eingegangen sind, möchten wir darüber informieren, dass der Vorverkauf für die Freibadkarten am **Montag, den 27.04.2026** im Rathaus beginnen wird. Das Freibad öffnet am Donnerstag, 14.05.2026.

**Wichtig: Die Ermäßigungen beim Vorverkauf gelten nur noch für Bötzinger Bürger!**

## PINNWAND

### Offener Treff im Jugendclub

#### Öffnungszeiten:

<b>Montag, 13.04.2026</b> 16.00 - 18.00 Uhr	Offener Treff
<b>Donnerstag, 16.04.2026</b> 14.30 - 17.30 Uhr	Offener Treff
<b>Montag, 20.04.2026</b> 16.00 - 18.00 Uhr	Turniertag – ihr bestimmt, was für eins!
<b>Donnerstag, 23.04.2026</b> 14.30 - 17.30 Uhr	Frühlings-Bastelaktion

Der Jugendclub liegt im Keller der Grundschule. Zweimal pro Woche gibt es hier einen offenen Kinder- und Jugendtreff – ein **kostenloses Angebot** des Kinder- und Jugendreferats. **Ohne Anmeldung** können Kinder und Jugendliche vorbeischaun, gemeinsam chillen, Musik hören, backen, kochen, basteln, Tischkicker, Billard, Tischtennis, Airhockey oder Darts spielen.

#### Kontakt:

Theresa Pape, Tel. 07663 931021, Mobil 0151 18016523, [jugendreferat@boetzingen.de](mailto:jugendreferat@boetzingen.de)

## Veranstaltungen, Infos & Berichte für Kinder und Jugendliche



JUGENDARBEIT\_BOETZINGEN

**P I N N W A N D****Veranstaltungen, Infos & Berichte  
für Kinder und Jugendliche****Inklusives Bötzinger Sommerferienprogramm 2026****An alle Bürgerinnen und Bürger, Vereine und Unternehmen!**

Die Vorbereitungen für das diesjährige Sommerferienprogramm haben begonnen. Unser Ziel ist es, Kindern und Jugendlichen erneut abwechslungsreiche und unvergessliche Ferien zu bieten.

Dafür suchen wir spannende und vielfältige Angebote. Basteln Sie gern, sind kreativ oder sportlich aktiv und möchten Ihre Fähigkeiten und Ihre Begeisterung weitergeben? Oder möchten Sie Ihr Unternehmen, Ihren Beruf oder Ihr Hobby jungen Menschen näherbringen?

Dann sind Sie genau richtig für unser Sommerferienprogramm 2026!

Wir freuen uns über Ihre Rückmeldung **bis spätestens Mittwoch, den 29. April 2026**, bei:

**Theresa Pape (Kinder- und Jugendreferentin)**

**jugendreferat@boetzingen.de**

**Tel. 07663/9310-21 | Mobil: 0151/18016523**

Vielen Dank für Ihr Engagement – wir sind gespannt auf Ihre Ideen!

**ZU VERSCHENKEN**

**Tel. 4887**

- Dieseltank, 1.500L

Interessenten für den oben genannten Gegenstand können sich direkt an den Schenker (siehe Telefonnummer) wenden. Im Nachrichtenblatt werden abzugebende Gegenstände kostenlos veröffentlicht. Wer etwas zu verschenken hat, z. B. alte Möbelstücke, noch brauchbare Küchengeräte, Radios, Fernsehgeräte, Herde, Waschmaschinen usw. kann diese Gegenstände der Gemeindeverwaltung, Herr Ernst, Tel. 9310-18, mitteilen.

**VOLKSHOCHSCHULE**  
Kaiserstuhl-Tuniberg**Neuer Online-Kurs****So wird ADHS zum starken Plus - Soforthilfe für Eltern**

Themengebiete: Umgang mit Schule, Aufgabenbewältigung, Sozialisierung, Kinderpsyche entlasten, Gehirnforschung, Potenzialentfaltung, Impulskontrolle, Konzentrationssteigerung, positive Kommunikation und Therapiemodule für den Alltag.

Infoveranstaltung: 16.04.2026 von 18.15 - 18.30 Uhr

Anmeldung: Bis 30.04.2026

Online-Veranstaltung: Am Freitag 07.05.2026 von 19.15 - 21.15 Uhr

Dozentin: Monica Schade, Psychologin M.Sc, Coach für ADHS und Coach Persönlichkeitsentwicklung

Kosten: 42,-€

**Politik – Gesellschaft – Umwelt**Bötzingen:**Faktor zehn – 90% weniger Stromverbrauch im Haushalt:**

Mo, 20.04.2026, 1x, 18:00 - 20:15

**Photovoltaik – smart nutzen, Eigenverbrauch steigern:**

Mo, 20.04.2026, 1x, 18:00 - 20:00

Online**Träume besser verstehen - Was kann ich aus Träumen lernen?**, Mi, 15.04.2026, 1x, 19:00 - 20:00**Jüdisches Leben von 1945 bis heute,**

Mi, 22.04.2026, 19:00 - 20:00

**Reihe Klima und Wir: Klima und Beteiligung,**

Mi, 22.04.2026, 18:00 - 19:30

**Gehört elektrischen Antrieben die Zukunft?**

Mi, 29.04.2026, 18:30 - 20:00

**Kultur – Gestalten**Bötzingen:**Wir häkeln ein Sommerborteil:**

In gemütlicher Bücherei-Atmosphäre häkeln wir tolle Sommerborteile. Ab 16 Jahre.

Do, 23.04.2026, 4x, 18:00 - 20:00

Online**Architektur- und Designerpaare:****Zwischen Zusammenarbeit und Eigenständigkeit**

Di, 21.04.2026, 19:00 - 20:00

## Gesundheit, Entspannung & Ernährung

Bötzingen:

**Wildkräuter im Frühling:** Heimische Wildpflanzen werden zu schmackhaften Snacks. Mi, 15.04.2026, 18:00 - 22:00, nur noch 2 freie Plätze

**Gesunde Brote backen:** Freitag Information & Teige kneten, Samstag backen und genießen. 17.04.2026, 18:00 - 21:15 und 18.04.26, 09:00 - 12:00, nur noch 3 freie Plätze

**Positive Psychologie für den Alltag:** Lernen Sie die positive Psychologie theoretisch und mit praktischen Übungen kennen. 2x ab Mi, 22.04.2026, 18:00 - 20:00

**Crash- & Hochzeitskurs sowie Discofox:** Anmeldung über die Tanzschule Gennaro Freiburg, 5x ab Di, 21.04.2026, Hochzeitskurs: 18:40 - 19:40  
Discofox: 21:05 - 22:05

**Schlank werden & schlank bleiben - auf gesunde Weise:** Wir betrachten Ernährungs-, Bewegungs- und Schlafverhalten, 1x Mi, 22.04.2026, 19:00 - 21:30 Uhr

**Keine Angst vor Hefeteig** - Zusatztermin aufgrund der hohen Nachfrage, Di, 28.04.2026, 18:00 - 21:30, nur noch wenige Plätze frei.

Online

**Vinyasa-Flow Yoga - Online,** Abschalten und Stärken mit Kim, Di, 14.04.2026, 6x, 18:30 - 19:45

**Augenentspannung während des Bildschirmarbeitsalltags,** Lassen Sie sich überraschen mit welchen einfachen und gut integrierbaren Übungen Sie Ihren Augen etwas Gutes tun können. Mi, 15.04.2026, 18:00 - 19:00

**Erkrankte Hand - Karpaltunnel, Schnappfinger, Morbus Dupuytren, Arthrose, Rheuma.**  
Do, 16.04.2026, 1x, 19:00 - 20:00

**Zukunft gemeinsam gestalten. Megatrends in Medizin und Pflege,** Mi, 29.04.2026, 18:00 - 19:30

**Ein Burnout kommt nicht über Nacht:** Handeln bevor der Alltag krank macht und alles zu viel ist. Mi, 29.04.2026, 1x, 19:00 - 20:00

## Digitale Welt – IT

Online

**ChatGPT clever nutzen - KI-Tools im Alltag und Beruf:** 4teiliger Intensivkurs mit begrenzter Teilnehmerzahl, ab Do, 16.04.2026, 18:30 - 20:00

## Junge vhs

Bötzingen:

**Prüfungsvorbereitung Mathematik – Realschulniveau:** Der Kurs richtet sich an Schülerinnen und Schüler, die sich gezielt, strukturiert und mit mehr Sicherheit auf bevorstehende Prüfungen vorbereiten möchten. Neben der fachlichen Wiederholung steht vor allem eines im Mittelpunkt: Wie gehe ich eine Prüfung klug, ruhig und selbstbewusst an? Alle Informationen finden Sie auf unserer Webseite, Anmeldung ab sofort möglich.

**Wichtig: Der Kurs kann keine gravierenden Lernschwächen in Mathematik ausgleichen.** Kosten: 36,-€

**Achtung: Die erste Gruppe ist ausgebucht.** Anmeldungen nur noch möglich für Gruppe II: 3x donnerstags ab 16.04.2026, 16:00 - 19:00

**"HoopsInMotion"**  
**Hoop Dance Show**

vhs Kreisverband Kaiserstuhl-Tuniberg

*Krone*  
Hotel-Gasthaus

**25. April 2026**  
**Festhalle Bötzingen**  
**Beginn 20:30 Uhr**

15 Acts - jede Menge Hoops,  
Flow, Tanz & Überraschungen

Einlass ab 20:00 Uhr \* Eintritt frei \* freiwillige Spenden für "Lebenshilfe Breisgau" willkommen  
Eine Veranstaltung von HoopsInMotion in Kooperation mit VHS Kaiserstuhl-Tuniberg und Hotel-Gasthaus Krone Bötzingen

Weitere Informationen finden Sie unter [www.vhs-kaiserstuhl-tuniberg.de](http://www.vhs-kaiserstuhl-tuniberg.de)  
Fragen oder Wünsche? [vhs@boetzingen.de](mailto:vhs@boetzingen.de) oder 07663/9310-20

**BEGEGNUNGSRAUM**  
**„MITTENDRIN“**

## MITTENDRIN...

... der Begegnungsraum der Lebenshilfe in Kooperation mit der Gemeinde Bötzingen

Nächste Woche startet wieder die Lebensmittelrettung. Damit kann am Dienstag wieder geschnippelt, gekocht, gegessen, gespült und gerettet werden.

**Folgende Angebote finden in den nächsten zwei Wochen statt:**

<b>Dienstag</b> 14.04.2026	10:00 bis 12:30 Uhr	<b>Schnippelküche</b> Wir kochen aus Lebensmitteln der Lebensmittelrettung ein Mittagessen und Essen gemeinsam.
<b>Dienstag</b> 14.04.2026	12:00 bis 13:30 Uhr	<b>Gemeinsames Mittagessen...</b> ...mit anschließendem Abwasch/ Aufräumen.
<b>Dienstag</b> 14.04.2026	13:00 bis 16:30 Uhr	<b>Lebensmittelrettung</b> Es können gerettete Lebensmittel abgeholt werden. Spende für Transportkosten erwünscht.

<b>Dienstag</b> 14.04.2026	15:00 bis 17:00 Uhr	<b>Offener Treff</b> Gemeinsam Zeit verbringen, spielen, Gespräche führen, Fragen zum Mittendrin klären, reinschnuppern.
<b>Dienstag</b> 14.04.2026	15:00 bis 17:00 Uhr	<b>Digitalsprechstunde</b> Wir unterstützen bei Fragen rund um Technik und Digitales. Von der Einrichtung Ihres Smartphones bis zur Kaufentscheidung für neue Geräte.
<b>Donnerstag</b> 16.04.2026	16:00 bis 17:00 Uhr	<b>Boule voll cool</b> Wir spielen Boule am Bouleplatz Bötzingen. Bei Regen fällt das Angebot aus.
<b>Donnerstag</b> 16.04.2026	18:00 bis 22:00 Uhr	<b>Kulinarische Weltreise</b> Kooperation mit dem Internationalen Freundeskreis. Wir kochen und essen gemeinsam Gerichte aus einem bestimmten Land.
<b>Freitag</b> 17.04.2026	15:00 bis 17:30 Uhr	<b>Häkel- und Strickcafé</b> Wir tauschen uns beim Häkeln und Stricken aus unterstützen uns und können es auch lernen.
<b>Samstag</b> 18.04.2026	14:30 bis 16:30 Uhr	<b>Kleiderkreisel</b> Wir tauschen gebraucht und gut erhaltene Kleider Abgabe der Kleidung um 14.30 Uhr. Getauscht und mitgenommen werden kann ab 15.00 Uhr, ab 14.30 Uhr gibt es Kaffee und Kuchen
<b>Sonntag</b> 19.04.2026	15:00 bis 18:00 Uhr	<b>Spiele für Viele - Schwerpunkt Familienspiele</b> Wir treffen uns um gemeinsam zu spielen. Es können auch bisher nicht gekannte Spiele erlernt werden.
<b>Dienstag</b> 21.04.2026	10:00 bis 12:30 Uhr	<b>Schnippelküche</b> Wir kochen aus Lebensmitteln der Lebensmittelrettung ein Mittagessen und Essen gemeinsam.
<b>Dienstag</b> 21.04.2026	12:00 bis 13:30 Uhr	<b>Gemeinsames Mittagessen...</b> ...mit anschließendem Abwasch/ Aufräumen.
<b>Dienstag</b> 21.04.2026	13:00 bis 16:30 Uhr	<b>Lebensmittelrettung</b> Es können gerettete Lebensmittel abgeholt werden. Spende für Transportkosten erwünscht.
<b>Dienstag</b> 21.04.2026	15:00 bis 17:00 Uhr	<b>Offener Treff</b> Gemeinsam Zeit verbringen, spielen, Gespräche führen, Fragen zum Mittendrin klären, reinschnuppern.
<b>Dienstag</b> 21.04.2026	19:00 bis 22:00 Uhr	<b>Cego spielen</b> Wir spielen Cego. Das ist ein altes Kartenspiel. Wir lernen wie es geht und spielen.
<b>Donnerstag</b> 23.04.2026	16:00 bis 17:00 Uhr	<b>Boule voll cool</b> Wir spielen Boule am Bouleplatz Bötzingen. Bei Regen fällt das Angebot aus.
<b>Samstag</b> 25.04.2026	09:00 bis 12:30 Uhr	<b>Reparier-Treff / Digitale Sprechstunde</b> Wir reparieren gemeinsam Gegenstände. Weiterhin können in diesem Rahmen auch Fragen zur digitalen Welt gestellt werden (Handy, KI, ....).

<b>Sonntag</b> 26.04.2026	14:00 bis 17:00 Uhr	<b>Schach</b> Wir lernen die Regeln kennen. Wir spielen Schach.
------------------------------	------------------------	--

Die Angebote sind auch im Internet zu finden  
**[www.lebenshilfe-breisgau.de/angebote/begegnungsraum-mittendrin/#Veranstaltungskalender](http://www.lebenshilfe-breisgau.de/angebote/begegnungsraum-mittendrin/#Veranstaltungskalender)**

Wir sind auch auf Instagram zu finden:  
**begegnungsraum\_mittendrin**  
ALLE sind willkommen! Wir freuen uns auf euch!  
Euer Team vom Mittendrin

Mittendrin  
Hauptstraße 20 – 79268 Bötzingen  
mittendrin@lebenshilfe-breisgau.de  
Tel.: 0 76 63 / 71 39 878



## PFLEGEKURS für Angehörige und Pflegepersonen

Wenn ein geliebter Mensch pflegebedürftig wird, verändert sich der Alltag oft grundlegend. Sie möchten unterstützen – mit Herz, aber auch mit dem nötigen Wissen und Sicherheit. Unser **kostenfreier Pflegekurs** bietet Ihnen:

- verständliche Grundlagen
- praktische Tipps für den Pflegealltag
- Austausch mit anderen Betroffenen
- Entlastung und Orientierung

Kursbeginn: **28. April 2026, 18.30 Uhr**  
Dauer: wöchentlich, ca. 90 Minuten  
Teilnahme: **kostenfrei, Anmeldung erforderlich**  
Ort: Hauptstraße 28a, Oberrotweil

**Information & Anmeldung:**  
[www.von-mensch-zu-mensch.com](http://www.von-mensch-zu-mensch.com)  
Tel.: 07662 / 949585

## Berufsbetreuer werden – Verantwortung übernehmen im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

### Onlineveranstaltung am 21. April 2026

Der Betreuungsbehörde des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald fehlen dringend engagierte selbständige Berufsbetreuerinnen und Berufsbetreuer, die Verantwortung für hilfs- und schutzbedürftige Menschen im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald übernehmen. Die Tätigkeit als Betreuer ist herausfordernd. Und sie ist reizvoll.

Im Mittelpunkt steht die Arbeit mit Menschen, die ihre Angelegenheiten über einen kurzen Zeitraum oder längerfristig nicht selbstverantwortlich regeln können. Die Gründe hierfür sind unterschiedlich, beispielsweise eine schwere Krankheit, das Alter, psychisch belastende Lebenssituationen und komplexe Problemlagen. Rechtliche Betreuer übernehmen die Aufgabe, diese Menschen in ihren rechtlichen Angelegenheiten zu unterstützen und ihnen eine Teilhabe am gesellschaftlichen Leben zu ermöglichen.

Geschätzt 16.000 professionelle Betreuer gibt es in Deutschland, im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald sind 70 Berufsbetreuer registriert.

Mit einer Online-Informationsveranstaltung am **Dienstag, 21. April 2026 von 17.30 bis 19.00 Uhr** über die Plattform Webex können

interessierte Bürgerinnen und Bürgern einen praxisorientierten Einblick in das Berufsbild finden. Fragen werden geklärt und Wege in die selbständige Tätigkeit als Berufsbetreuer aufgezeigt. Bei einer unverbindlichen Anmeldung per E-Mail an **betreuungsbehoerde@lkbh.de** erhalten die Teilnehmer kurz vor der Veranstaltung die Zugangsdaten zur Videokonferenz.



### Kinder- und Schülerspeiseplan KW 16 Mittagessen in der Schulkantine (tagesfrisch gekocht)

**Wir kochen gerne für Kinder!**  
Zahner Feinkost - Der Spezialist für Kita und Schule-Wir können mehr!



**Kita- und Schüler-Verpflegungsplan KW 16**  
-tagesfrisch gekocht-

KW 16_26	Montag 13.04.2026	Dienstag 14.04.2026	Mittwoch 15.04.2026	Donnerstag 16.04.2026	Freitag 17.04.2026
<b>Gericht 1</b> Vegetarisches Gericht (fleischfrei) Gericht enthält	Bio-Käse-Tortelloni "Napoli" mit einer Tomatensoße  A E G G1 M	Vegane Pfannkuchen mit Vanillesoße  G G1 M	Spaghetti mit Soja-Bolognese dazu geriebener Käse  A E G G1 J M	Veggie-Köttbullar in Röstgemüsesoße dazu Bio-Karottengemüse und Kartoffelpüree  A B E G G1 G4 J M	
<b>Gericht 2</b> Schüler Gericht  Gericht enthält	Hähnchenbruststreifen in Soße dazu Langkorreis  A E G G1	Currywurst <sup>2,4</sup> vom Schwein in milder Tomatensoße mit Würfelpommes  A B E G G1	Spaghetti "Bolognese" mit Rindfleischsoße dazu geriebener Käse  A E G G1 M	Fischstäbchen mit Kartoffelpüree dazu Bio-Karottengemüse  A B E F G G1 M	
<b>Gericht 3</b> Pastateller Gericht enthält	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Bolognese Soße und geriebenen Käse  A E G G1 M	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Tomatensoße und geriebenen Käse  E G G1 M	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu vegetarische Rahmsauce und geriebenen Käse  A E G G1 M	Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Bolognese Soße und geriebenen Käse  A E G G1 M	
<b>Beilagen-salat 1</b>	Karottensalat B	Gemügesticks mit Dip M	Rahm-Gurkensalat mit Dill verfeinert A B E M		
<b>Beilagen-salat 2</b>				Blattsalatsmischung mit Essig-Öl-Dressing B	
<b>Dessert 1</b>	Fruchtjoghurt M		Schokopudding M		
<b>Dessert 2</b>		Apfel		Banane	

**Allergen-Kennzeichnung:**  
A=Sellerie, B=Senf, C=Sesam, D=Erdnüsse, E=Eier, F=Fisch, G=Gluten, G1=Weizen, G2=Roggen, G3=Gerste, G4=Hafer, Dinkel, Kamut, Emmer, Einkorn), H=Schalenfrüchte (H1=Mandeln, H2=Hasel-, H3=Wal-, H4=Kaschu-, H5=Pecan-, H6=Para-, H8=Macademia- und Queenslandnüsse und H7=Pistazien), I=Schwefeldioxid + Sulfite, J=Soja, K=Krebstiere, L=Lupine, M=Milch einschließlich Laktose, N=Weichtiere

**Zusatzstoff-Kennzeichnung:**  
1 = mit Farbstoff, 2 = mit Konservierungsstoff, 3 = mit Geschmacksverstärker, 4 = mit Antioxidationsmittel, 5 = geschwefelt, 6 = geschwärzt, 7 = gewachst, 8 = mit Phosphat, 9 = mit Süßungsmittel, 10 = enthält eine Phenylalanin-Quelle, 11 = kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken, 12 = unter Schutzatmosphäre verpackt Bio = Zutat aus kontrolliertem Bio-Anbau nach EG-ÖKO Verordnung DE-ÖKO-006

**Zertifikate:**  
Öko Kontrollstelle DE-ÖKO-006 EU-Registriernummer DE-BW-59008-EG Regelmäßig neutrale Hygienekontrollen durch das BAV-Institut Offenburg  
Rind= Schwein= Geflügel= Fisch=

Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten

Für Fragen und Auskünfte zum Thema "Mittagessen in der Schulkantine" steht Ihnen gerne das Schulsekretariat, Frau Schmidt, Tel. 6083-60, **claudia.schmidt@wal-verwaltung.de** zur Verfügung. Ausführliche Informationen finden Sie ebenfalls über die Internetseite **www.wal-boetzingen.de**

### Standorte von Defibrillatoren in der Gemeinde Bötzingen

Jemand greift sich ans Herz, sinkt zusammen, wird bewusstlos – was tun?  
In so einem Fall kann ein Defibrillator ein Menschenleben retten.

Nachfolgend die Standorte von Defibrillatoren in Bötzingen:

- Bahnhofsgebäude, Bahnhofstraße 15
- am Oberschaffhausener Dorfplatz, Bergstraße 129
- bei der Festhalle, Hauptstraße 15
- Hauswand Verwaltungsgebäude Firma Hauri, Bergstraße 114
- Altes Spritzenhaus, Hauptstraße/Ecke Sieglestraße
- Schwimmbadstraße / Ecke Schubertstraße an der Straßenleuchte bei der Bushaltestelle



## ALLGEMEINE BÜRGERINFORMATION

### Infoveranstaltungen der Agentur für Arbeit Freiburg Berufliche Online-Veranstaltung - Stärken erkennen, Zukunft gestalten

Wer über eine berufliche Neuorientierung nachdenkt und dabei seine Stärken gezielt einsetzen möchte, erhält am **Donnerstag, 23. April 2026, von 17.00 bis 18.30 Uhr**, wertvolle Impulse. In der kostenfreien Online-Veranstaltung „**meinProjekt-ICH: „SinN-Stärken initiieren Neues“**“ informiert die Berufsberatung im Erwerbsleben über persönliche Potenziale, berufliche Perspektiven und erste Schritte auf dem Weg zur Veränderung.

Die interaktive Veranstaltung richtet sich an alle, die sich neu ausrichten, weiterentwickeln oder ihre beruflichen Möglichkeiten aktiv gestalten wollen. Neben praxisnahen Anregungen steht der Austausch im Mittelpunkt. Die Teilnahme ist kostenlos, die Plätze sind begrenzt. Die Zugangsdaten werden nach Anmeldung über die Plattform Eveeno (<https://eveeno.com/projekt-ich>) automatisch per E-Mail versendet.

### Neue berufliche Perspektiven eröffnen - Mit Umschulung zum Berufsabschluss

In einer kompakten digitalen Veranstaltung informiert die Agentur für Arbeit am **Montag, 27. April 2026, von 09.00 bis 09.30 Uhr**, über Wege zum anerkannten Berufsabschluss. Erfahrene Beraterinnen und Berater der Berufsberatung im Erwerbsleben geben einen Überblick darüber, ob und in welchem Umfang eine Umschulung oder das Nachholen eines Berufsabschlusses über andere Wege gefördert werden kann. Das Angebot richtet sich an Beschäftigte und Arbeitsuchende, die ihre Chancen auf dem Arbeitsmarkt verbessern möchten.

Die Teilnahme ist kostenlos. Wegen der begrenzten Teilnehmerzahl ist eine Anmeldung unter <https://eveeno.com/807972461> erforderlich. Die Zugangsdaten werden nach der Anmeldung automatisch per E-Mail versendet.

### Sprechstunde der Berufsberatung im Erwerbsleben - Beruflich am Ball bleiben

Am **Donnerstag, 30. April 2026**, gibt es in der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, eine offene Sprechstunde für Erwerbstätige und Wiedereinsteigende, die Antworten auf Fragen zu ihrer beruflichen Zukunft suchen. Die Sprechstunde beginnt um 14.00 Uhr und endet um 18.00 Uhr. Sie findet statt im Raum A006 (Bauteil A, Berufsinformationszentrum).

Die Kurzberatungen sind kostenlos. Anmeldung erforderlich unter <https://eveeno.com/offenesprechstunde>.

Berufliche Veränderungen, egal ob gewollt oder dem Strukturwandel geschuldet, erfordern mehr und mehr professionelle Begleitung. Deshalb gibt es die „Berufsberatung im Erwerbsleben“. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet sie sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende. Beratung gibt es zu den Themen: Beruflich aufsteigen, Qualifikationen erweitern oder nachholen, Beruf wechseln oder beruflich wieder einsteigen.



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Röm.-Kath. Kirchengemeinde Breisgau-Markgräflerland



Hauptsitz | Joseph-Vomstein-Str. 6 79189 Bad Krozingen  
Standort | K+Punkt Hugstetten | Engelgasse 25 | 79232 March  
Telefon: +49 7665 425300 | E-Mail: [info@kath-margot.de](mailto:info@kath-margot.de) | [www.kath-bm.de](http://www.kath-bm.de)

### GOTTESDIENSTE VOM 11.04. – 19.04.2026

#### Samstag, 11.04.

10.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Erstkommunion  
13.00 Uhr St. Jakobus, Eichstetten - Erstkommunion  
18.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Vorabendmesse

#### Sonntag, 12.04. Barmherzigkeitssonntag - 2. Sonntag der Osterzeit

10.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Erstkommunion  
10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten - Eucharistiefeier  
18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - AbendRot-Gottesdienst  
anschl. Gemeindeversammlung mit Wahl des Gemeindeteams

#### Dienstag, 14.04.

18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Eucharistiefeier  
Dankgottesdienst der Erstkommunionkinder aus Bötzingen und Eichstetten  
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Eucharistiefeier

#### Mittwoch, 15.04.

07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen - Gebet in Stille  
18.30 Uhr St. Georg, Buchheim - Eucharistiefeier

#### Donnerstag, 16.04.

09.00 Uhr im Gemeindehaus, Gottenheim - Eucharistiefeier  
19.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Zur Ruhe kommen - Eucharistische Anbetung  
20.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Komplet - das Nachtgebet der Kirche

#### Samstag, 18.04.

10.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershäusen - Erstkommunion  
13.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim - Erstkommunion  
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Vorabendmesse

#### Sonntag, 19.04. 3. Sonntag der Osterzeit

10.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten - Erstkommunion  
18.30 Uhr St. Jakobus, Eichstetten - Camino - junge Kirche

#### INFORMATIONEN AUS DER KIRCHENGEMEINDE

Ab sofort finden Sie alle Infos zur Pfarrei auf der Homepage [www.kath-bm.de](http://www.kath-bm.de)

#### OSTERWEG – VON KREUZ ZU KREUZ IN NEUERSHAUSEN

Auch in diesem Jahr wollen wir wieder zwischen Palmsonntag und Weißem Sonntag zu einem besinnlichen Osterweg entlang der Neuershäuser Kreuze einladen. Vom Start im Haelmenwinkel bis zum Ziel an der Neuershäuser Kirche werden an vielen Stationen die wunderschönen Holzstelen mit den passenden Texten aufgestellt. Verschiedene Neuershäuser Bewohner hatten vor einigen Jahren Auszüge der Ostergeschichte auf Holzstelen dargestellt. Jeder kann auf dem Weg diese tollen Darstellungen betrachten, die Stationen Jesu nachlesen und die Vielfalt und Schönheit der Kreuze erleben. Eine Wegskizze hängt im Schaukasten der Kirche. Auf viele besinnliche, österliche Momente.

*Euer Gemeindeteam Neuershäusen*

**EINLADUNG ZUR GEMEINDEVERSAMMLUNG IN BÖTZINGEN**

**Sonntag, 12.04.2026, 18.30 Uhr**, beginnend mit dem Abend-Rot-Gottesdienst in der Kirche St. Laurentius. Seit dem 01.01.26 gehört Bötzingen zur römisch-katholischen Kirchengemeinde Breisgau-Markgräflerland, St. Alban. Der Pfarreirat (ehemals Pfarrgemeinderat) hat sich konstituiert und bereits die erste Klausurtagung hinter sich gebracht. Nun geht es in die einzelnen Orte, um die Gemeindeteams vorzustellen und zu wählen. Unser bestehendes Gemeindeteam, das sich seit 2010 teils mit wechselnder Besetzung engagiert, stellt sich vor und berichtet über seine Aufgabenbereiche. Hier besteht auch die Möglichkeit, Anliegen vorzutragen, sei es als Senior oder Junior, Frau oder Mann, aktives Mitglied in kirchlichen Gruppierungen oder als Außenstehender. Alle sind herzlich eingeladen, die Zukunft von Bötzingen mitzugestalten. Anschließend, wie immer beim AbendRot-Gottesdienst, gibt es noch einen gemütlichen Umtrunk, bei dem wir auf das gewählte Gemeindeteam anstoßen und neue Ideen weiterspinnen können

**Für das Gemeindeteam:**

Alexandra Hipfner-Sonntag (Gemeindeteamsprecherin) & Hans Baulig (pastorale Bezugsperson)

**SOMMERLAGER 2026**

Herzliche Einladung an alle Kinder und Jugendlichen ab der 3. Klasse bis einschließlich 15 Jahren zum achttägigen Sommerlager (Mini-Hütte) der Ministranten von GoUmBoEi (Gottenheim, Umkirch, Bötzingen und Eichstetten). Das diesjährige Motto lautet: "In 8(0) Tagen um die Welt." Unter diesem Motto wollen wir eine Woche auf einer Hütte im Schwarzwald verbringen. In acht Tagen treffen wir auf verschiedene Abenteuer und spannende Aktionen! Wir starten unsere Reise am Sonntag, dem 09. August, und kommen am Sonntag, dem 16. August, wieder zu Hause an. Die Anmeldung mit weiteren Informationen findest Du unter folgendem Link <https://on.campflow.de/ministranten-goumboei/mini-huette-2026>.

**Evangelische Kirchengemeinde**

Pfarrerin Suse Best, Pfarrhaus Tel.: 07663-7520251

Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen

Tel. Pfarramt 07663-1238

E-Mail: [boetzingen@kbz.ekiba.de](mailto:boetzingen@kbz.ekiba.de)

[www.ekiboetz.de](http://www.ekiboetz.de)

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Montags: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

Mittwochs: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

Freitags: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

**Diakonie**

Die evangelische Kirchengemeinde ist in vielfältiger Weise diakonisch tätig, um Menschen beizustehen und zu unterstützen.

- kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V., Tel: 07663/8969-200
- ökumenische Nachbarschaftshilfe Bötzingen & Gottenheim, Tel: 07663/949484
- evangelischer Kindergarten Bötzingen, Tel: 07663/723, [kiga.boetzingen@kbz.ekiba.de](mailto:kiga.boetzingen@kbz.ekiba.de)

**1. SONNTAG nach Ostern – QUASIMODOGENITI 12.04.2026**

**10.30 Uhr** Gottesdienst

mit Pfarrer i.R. Christoph Schneider-Harpprecht

Unsere Gottesdienste werden aufgezeichnet und sind am selben Tag ab ca. 15.00 Uhr auf unserer Homepage

[www.ekiboetz.de/Gottesdienste](http://www.ekiboetz.de/Gottesdienste) abrufbar.

Außerdem können auf der Seite GOTTESDIENSTE auch die Gottesdienste der letzten Monate aufgerufen werden.

**Dienstag 14.04.2026****Seniorenachmittag**

Herzliche Einladung zum Seniorenachmittag am **Dienstag, 14.04.2026 um 14.30 Uhr** im Gemeindesaal. Johann Peter Hebel, dessen Todestag sich dieses Jahr zum 200. mal jährt, wird an diesem Nachmittag im Mittelpunkt stehen. Mit dem Vortrag "Heimweh macht kreativ" zeichnen wir ein Lebensbild dieses allseits bekannten Schriftstellers, Lehrers und Geistlichen. Wir freuen uns sehr auf euer Kommen.

**Mittwoch 15.04.2026**

**09.00 Uhr** Zeit mit Gott, offener Gebetskreis

**09.30 Uhr** Spielgruppe

**20.00 Uhr** Probe Bläserkreis

**Freitag 17.04.2026**

**19.00 Uhr** Jugendgruppe lighthouse

**Konfirmanden 2026**

Mia Arndt, Noah Bungarz, Vincent Dier, Till Dier, Marley Elbrecht, Lindsay Maria Fellhauer, Emma Fleischmann, Emila Heß, Rosa Höfflin, Nick Jenne, Nathan Leonhart, Robert Martinov, Jan Martinov, Lionel Minkus, Janne Schill, Anne Stiller, Nils Joshua Tyton, Lucia Walkhofer, Jasmin Wiedemann, Emma Wilczek

Gesprächsgottesdienst

# DREAM BIG TRÄUME

**19.04.2026**  
**10:30Uhr**  
Evangelische Kirche  
Bötzingen

- Für Groß und Klein
- Viele Lieder
- Von Konfis gestaltet



Der Bibelspruch für die kommende Woche steht in 1. Petrus 1,3 Gelobt sei Gott, der Vater unseres Herrn Jesus Christus, der uns nach seiner großen Barmherzigkeit wiedergeboren hat zu einer lebendigen Hoffnung durch die Auferstehung Jesu Christi von den Toten.

**Ev. Gemeinde AB Bötzingen**

Kirchweg 21  
 Gemeindepastor: Matthias Braun  
 Matthias.braun@ab-verband.org  
 Tel: 9142561 • www.gemeinschaft-boetzingen.de



**Lass mich schon früh am Morgen erfahren, dass du es gut mit mir meinst, denn ich vertraue dir. Zeige mir, wohin ich gehen soll, denn nach dir sehne ich mich.** Psalm 143,8

**Wir laden ganz herzlich zu unseren Veranstaltungen ein:**

**Freitag, 10.04.2026**

09.30 Uhr Eltern-Kind-Treff (für Eltern mit Babys und Kleinkinder)

**Sonntag, 12.04.2026**

10.30 Uhr Gottesdienst (mit Kindergottesdienst für Kinder ab 2,5 Jahren)

**Montag, 13.04.2026**

18.00 Uhr Jungschar für Jungs ab der 1. Klasse

19.00 Uhr Teenie-Kreis für Teens von 13-16 Jahren

**Mittwoch, 15.04.2026**

08.00 Uhr Gemeindegebet

20.00 Uhr Bibelabend

**Donnerstag, 16.04.2026**

17.00 Uhr Mädchenjungschar (1.-4. Klasse)

18.00 Uhr Mädchenjungschar (5.-7. Klasse)

**Freitag, 17.04.2026**

18.00 Uhr Männerabend mit Ex-Fussballprofi Michael Sternkopf

**Evangelische Gemeinde Bötzingen**

# EINFACH MANN SEIN?

**WENN DER APPLAUS VERSTUMMT – WAS BLEIBT?**

**Ein Abend mit Ex-Fussballprofi Michael Sternkopf**

Michael berichtet offen von seiner Zeit als Profifußballer – und besonders von den turbulenten Jahren danach. Er spricht über Leistungsdruck, Erwartungen, Krisen und darüber, wie er die schwerste Phase seines Lebens überwunden hat. Ein ehrlicher Abend über Druck, Zerbruch, Neuanfang – und was wirklich Halt gibt.

- Impuls & persönliche Einblicke
- Gulaschsuppe
- Raum für ehrliche Gespräche
- Beitrag: 20 €

**Ein Abend für starke Männer, die mehr wollen als nur zu funktionieren.**

Begrenzte Plätze.  
 Jetzt anmelden per Mail an [piwi3170@gmail.com](mailto:piwi3170@gmail.com)  
**17. APRIL 18.00 UHR KIRCHWEG 21 BÖTZINGEN**

Unsere Gottesdienste werden auch online übertragen und können auf <https://www.youtube.com/c/EvangelischeGemeindeBötzingenAB> oder durch Abscannen des QR-Codes angeschaut werden.



Für weitere Informationen zu unserer Gemeinde und zu unseren Veranstaltungen laden wir Sie ein, unsere Homepage unter [www.ev-gemeinde-boetzingen.de](http://www.ev-gemeinde-boetzingen.de) zu besuchen oder scannen Sie einfach den QR-Code ab.



Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern ein gesegnetes Wochenende!

**Jehovas Zeugen**

Versammlung Bötzingen  
 Königreichssaal, Holderackerstr. 7, 79346 Endingen

**Sonntag, den 12.04.2026, 10.00 - 11.45 Uhr**

Biblischer Vortrag,

Thema: „Ist die heutige Welt zum Untergang verurteilt?“

Bibel- und Wachturm-Studium

Thema: „Ein gutes Verhältnis zu Verwandten, die keine Zeugen Jehovas sind“

**Donnerstag, den 16.04.2026, 19.30 - 21.15 Uhr**

Zusammenkunft: **Unser Leben und Dienst als Christ**

Alle Zusammenkünfte sind öffentlich. Interessierte Personen sind jederzeit willkommen. Weitere Hinweise und Informationen, sowie das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads finden Sie auf [www.jw.org](http://www.jw.org). Sie wünschen einen Besuch? Wir freuen uns über Ihren Kontakt auf

<https://www.jw.org/de/jehovas-zeugen/wuenschen-sie-einen-besuch/>

**Christus Zentrum Bötzingen**

Im Ried 1  
[www.christuszentrumboetzingen.de](http://www.christuszentrumboetzingen.de)

**Sonntag** 10.00 Uhr Gottesdienst

**Dienstag 14.04.** 19.30 Uhr Bibelstudium Daniel

**Sonntag 19.04.** 15.30 Uhr Sonntagskaffee

**„Bevor aber Jesus in den Himmel aufgenommen wurde, sprach er noch mit den Männern, die er als seine Apostel berufen hatte. Geleitet vom Heiligen Geist gab er ihnen Anweisungen für die Zukunft.“ (Apostelgeschichte 1:2)**

Jesus ist auferstanden, daran haben wir uns an Ostern erinnert, doch Seine Rückkehr zum Vater bedeutet nicht dass er uns vergessen oder verlassen hat. Ganz im Gegenteil: Gottes Heilsgeschichte sollte nicht nur durch die Apostel sondern auch durch uns weitergegeben und weitergeführt werden. Die verlässliche Anleitung dazu finden wir in der heiligen Schrift!

**Neuapostolische Kirche Bötzingen-Breisach**

Markgrafenstraße 8, 79268 Bötzingen

Über den QR-Code können Sie unsere Gottesdienstzeiten entnehmen.



**DITIB**

Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.

Die Moschee ist zu den normalen Gebetszeiten geöffnet. **Freitagsgebet um 14.30 Uhr.** Die Freitagspredigt wird auch auf Deutsch gehalten und ist zusätzlich unter [www.ditib.de](http://www.ditib.de) nachzulesen.

Kontaktperson: Herr Cihat Yazar, Telefon: 0173-6564777

**Turnverein Bötzingen****Abt. Handball**

**Letzter Heimspieltag am Samstag, den 11.04.2026  
in Bötzingen**

**MATCHDAY  
MEETS APEROL**

11.04.2026

TVB BÖTZINGEN  
APEROL

Danke für eure Unterstützung!  
Unseren letzten Heimspieltag möchten wir mit euch feiern -  
Kommt vorbei und stoßt mit uns an!

17:30 Damen - Freiburger TS 1844 2  
19:30 Herren - TUS Oberhausen 2

Bei Interesse am Handball können sich SpielerInnen/Eltern gerne bei [tvboetzingen@gmx.de](mailto:tvboetzingen@gmx.de) melden.

[www.tvboetzingen-handball.de](http://www.tvboetzingen-handball.de)

[www.facebook.com/tvboetzingen](https://www.facebook.com/tvboetzingen)

[www.instagram.com/tv\\_boetzingen](https://www.instagram.com/tv_boetzingen)

[www.instagram.com/sg\\_boetzingenmarch](https://www.instagram.com/sg_boetzingenmarch)

**Fußballclub Bötzingen**

**Samstag, 11. April 2026**

**17.00 Uhr**

Frauen SG Obermünstertal/Staufen – SG Breisach/Bötzingen

**Sonntag, 12. April 2026**

**12.30 Uhr**

FC Bötzingen 2 – SV Gottenheim 2

**15.00 Uhr**

FC Bötzingen – SV Gottenheim

**Samstag, 18. April 2026**

**16.00 Uhr in Breisach**

SG Breisach/Bötzingen – Spvgg. Bollschweil/Sölden

**Sonntag, 19. April 2026**

**15.00 Uhr**

SV Achkarren – FC Bötzingen

**Mittwoch, 22. April 2026**

**19.00 Uhr**

Frauen SG Au-Wittnau 2 – SG Breisach/Bötzingen

**Musikverein Bötzingen**

**Save the date:**

**18.07. Platzkonzert**

**Interne Termine:**

11.04. Erstkommunion

13.04. Probe

16.04. Richten Probelokal

17.04. Mitgliederversammlung

24.04. Probe

**Wunschkonzert 2026 – Ihr wählt, wir spielen**

Liebe Mitglieder, Freunde und Gönner des Musikvereins, am 05. Dezember dieses Jahr findet unser Jahreskonzert statt, doch dieses Mal entscheiden Sie das Programm. Wir haben uns zusammengesetzt und sieben Kategorien definiert in denen je fünf beliebige Stücke aus dem Notenschrank zur Auswahl stehen. Abstimmen können Sie online über den abgedruckten QR-Code bis einschließlich 31. Mai. **Hier geht's zur Wunschkonzert-Abstimmung:**



**Stimmzettel im Blättle**

Letzte Woche wurde der Stimmzettel im Nachrichtenblatt abgedruckt. Wenn Sie das Nachrichtenblatt noch nicht entsorgt haben - einfach rausnehmen, ausfüllen und einwerfen. Einwerfen können Sie ihren ausgefüllten Stimmzettel bei: Franziska Kilian, Blumenstraße 1. Oder geben Sie ihn einem aktiven Mitglied des Musikvereins mit. Mitte Mai wird der Stimmzettel ein zweites Mal abgedruckt werden. Bitte auch hier beachten, Abgabe bis einschließlich 31. Mai. Später eingereichte Stimmzettel können nicht mehr berücksichtigt werden. Herzlichen Dank an die Gemeinde Bötzingen für die Unterstützung. Wir freuen uns das diesjährige Jahreskonzert gemeinsam mit Ihnen zu gestalten.

**Einladung zur Mitgliederversammlung**

Herzliche Einladung zur diesjährigen Mitgliederversammlung des Musikvereins Bötzingen e.V. am **Freitag, 17. April 2026 um 20.00 Uhr** im Probelokal des Musikvereins.

**Tagesordnung:**

1. Eröffnung
  - Begrüßung
  - Bekanntgabe der Tagesordnung
  - Totengedenken
2. Bericht der 1. Vorsitzenden
3. Tätigkeitsbericht für das Geschäftsjahr 2025
4. Jahresrechnung - Kassenbericht – für das Geschäftsjahr 2025
5. Musikalischer Bericht der Dirigentin
6. Bericht der Jugendvertreter
7. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Gesamtvorstandes
8. Ehrungen für guten Probenbesuch und Auftritte
9. Wahlen
10. Grußworte
11. Verschiedenes
12. Wünsche und Anträge

Wir freuen uns Sie an diesem Abend in unserem Probelokal begrüßen zu dürfen.

Der Musikverein Bötzingen wünscht allen ein schönes Wochenende.

[www.mv-boetzingen.de](http://www.mv-boetzingen.de)

## Bläserjugend Bötzingen e.V.

Zu unserer Mitgliederversammlung am **Freitag, den 17. April 2026** um **19.00 Uhr** möchten wir alle Mitglieder und Gönner unseres Vereines recht herzlich in das Probelokal des Musikvereins einladen.

### Tagesordnung:

1. Eröffnung
  - Begrüßung
  - Bekanntgabe der Tagesordnung
2. Tätigkeitsbericht für das Geschäftsjahr 2025
3. Jahresrechnung - Kassenbericht - für das Geschäftsjahr 2025
4. Bericht des Kassenprüfers
5. Entlastung des Gesamtvorstandes und des Rechners
6. Musikalischer Bericht
7. Wahlen
8. Grußworte
9. Verschiedenes
10. Wünsche und Anträge

Anträge für die Mitgliederversammlung sind rechtzeitig vorher beim 1. Vorstand Jonas Blum, Seelenbergstraße 1, 79268 Bötzingen, einzureichen.

Jonas Blum  
1. Vorstand

## Kunstforum Bötzingen

Liebe Freundinnen und Freunde des Kunstforums, wir treffen uns am **Donnerstag, 16. April 2026 um 19.00 Uhr** in der Krone. Wir sprechen über unsere Kunstaussstellung, Lesetreffs und „Geschichten bei Wein und Kerzenschein“.

Wer Lust hat, mitzudenken, mitzuplanen oder einfach nur bei netten Gesprächen dabei zu sein, ist herzlich willkommen. Gute Ideen dürfen gern mitgebracht werden.

Wir freuen uns auf einen inspirierenden Abend mit euch!  
Euer Vorstand vom Kunstforum e.V.

## DRK-Ortsverein Bötzingen

### Junge Helden gesucht!

Am **Donnerstag, 16. April 2026** rifft sich das Jugendrotkreuz von **18.30 bis 20.00 Uhr** zum nächsten Dienstabend im DRK-Raum im Feuerwehrhaus.

Du bist zwischen 9-15 Jahre alt und möchtest die Erste-Hilfe und vieles mehr kennenlernen?

Dann komm doch einfach mal vorbei!

Wir freuen uns auf dich!

Kontakt: [jrk@drk-boetzingen.de](mailto:jrk@drk-boetzingen.de)

## Bötzipger Bürgerinitiative für den sofortigen Weiterbau der B 31-West e.V.

Liebe Vereinsmitglieder, Bürgerinnen und Bürger von Bötzingen, sowie Unterstützerinnen und Unterstützer,

hiermit möchten wir Sie informieren, dass die Ihringer Bürgerinitiative „B 31 West Ja“ uns zu einer **Demonstration nach Wasenweiler** am **Freitag, den 17.04.2026, von 15.00 bis 18.00 Uhr** eingeladen hat. Die Versammlung findet in der Hauptstraße / Ecke Neumattenweg statt. Über eine rege Teilnahme würden uns wir und die Ihringer Bürgerinitiative freuen.

Der Vorstand der „Bötzipger Bürgerinitiative für den sofortigen Weiterbau der B31-West e.V.“

## DLRG OG Bötzingen e.V.

### MITGLIEDERVERSAMMLUNG

Liebe Mitglieder und Freunde der DLRG Ortsgruppe Bötzingen e.V., wir laden Euch und Sie herzlich zur Mitgliederversammlung am **Freitag, 24. April 2026 um 20.00 Uhr** ins Vereinsheim im Freibad Bötzingen ein.

### Vorläufige Tagesordnung:

1. Begrüßung und Eröffnung
2. Wahl der Protokollführung
3. Verlesung des Protokolls der Mitgliederversammlung 2025
4. Tätigkeitsberichte
5. Kassenbericht und Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Anträge
8. Verschiedenes

Anträge zur Mitgliederversammlung sind bis **spätestens 17. April 2026** schriftlich an:  
Jochen Staiger, Libellenweg 25, 79268 Bötzingen oder an [info@boetzingen.dlrg.de](mailto:info@boetzingen.dlrg.de) zu richten.

### TRAINING

Wir treffen uns mittwochs um 18.15 Uhr zur gemeinsamen Abfahrt ins Hallenbad an der Gemeindebücherei. Es sind auch alle Jugendlichen ab 12 Jahren herzlich eingeladen.

### GEMEINDEFILMABEND

Wir laden die Bevölkerung herzlich zum Gemeindefilmabend am kommenden **Sonntag, 12. April 2026 ab 18.30 Uhr** in die Festhalle ein. Wie gewohnt bewirten wir Sie mit Getränken, Brezeln und belegten Wecken. Wir freuen uns auf Sie.

Batschnasse Grüße  
Die Vorstandschaft

## Gemeinsam für MORGEN e.V.

### 2. Bötzipger Umweltwoche - eine Woche voller Gemeinschaft und Engagement

Vom 21. bis 28. März 2026 stand Bötzingen ganz im Zeichen von Umwelt- und Klimaschutz. Bei der zweiten Bötzipger Umweltwoche stellten Gemeinsam für Morgen e.V. und die Gemeinde Bötzingen gemeinsam ein vielfältiges Programm auf die Beine, das von den Bötzipgerinnen und Bötzipger mit großer Begeisterung angenommen wurde.

Ziel der Umweltwoche war es Umwelt- und Klimaschutz direkt vor der eigenen Haustür erlebbar zu machen - nicht abstrakt, sondern zum Anfassen und Mitmachen. Eine Woche, in der Vereine, Schule, die Gemeinde und Bürgerinnen und Bürger Hand in Hand arbeiten. Und eine Woche, die bewusst drei internationale Aktionstage aufgriff: den Tag des Waldes, den Tag des Wassers und die Earth Hour.

Das vielfältige Programm bot für alle Altersgruppen etwas - vom Bastelangebot für Kinder bis zum Fachvortrag für Erwachsene. Überall wurde angepackt, ausprobiert und gelernt - genau darum ging es: zum Handeln motivieren.

Wir im letzten Jahr wurde die traditionelle Dorfputzede in die Umweltwoche integriert und auch in diesem Jahr engagierten sich wieder viele Helferinnen und Helfer Bötzingen sauberer zu machen. Den Abschluss der Woche bildete am Samstagabend die Earth Hour mit Live-Musik des Akustik-Duos Iris & Chris - ein wirklich toller Abend mit besonderer Atmosphäre.

All das war nur möglich durch den Einsatz vieler engagierter Menschen: ein großes Dankeschön an alle Organisatorinnen und Or-

ganisatoren, die mit viel Herzblut und ehrenamtlichem Einsatz die einzelnen Events geplant und durchgeführt haben. Unser Dank gilt ebenso der Gemeinde Bötzingen für die tatkräftige Unterstützung bei Planung und Umsetzung mehrerer Veranstaltungen. Ein herzliches Dankeschön an die Lebenshilfe Breisgau für die Nutzung des wunderbaren Begegnungsraums Mittendrin, der für viele Veranstaltungen der ideale Ort war. Und vor allem: Danke an alle Bötzingerninnen und Bötzingern, die bei den Aktionen dabei waren - ohne euch wäre die Umweltwoche nur ein Programm auf dem Papier.

Es hat Spaß gemacht - und wir freuen uns schon auf das nächste Mal! Der Vorstand von Gemeinsam für Morgen e.V.



## SONSTIGE INFORMATIONEN

### NABU Kaiserstuhl

#### Familientag am NABU-Häusle in Eichstetten

Wir laden euch herzlich zu einem erlebnisreichen Familientag am NABU-Häusle ein! Freut euch auf abwechslungsreiche **Natur-Mitmachstationen** für Groß und Klein. Außerdem habt ihr die Gelegenheit, mehr über die Arbeit des NABU Kaiserstuhl zu erfahren und mit uns ins Gespräch zu kommen. Kommt vorbei und genießt einen informativen und aktiven Tag!

#### Wann & Wo?

Sonntag, 12. April 2026

Uhrzeit: 12.00 – 16.00 Uhr

Ort: NABU-Häusle Eichstetten (Ortsausgang in Richtung Bahlingen)

Kosten: Keine Teilnahmegebühren

### Naturzentrum Kaiserstuhl

#### Der Frühling lockt in die Natur

Erleben Sie die faszinierende Natur auf **Exkursionen** rund um Kaiserstuhl und Tuniberg und besuchen Sie die **Ausstellung** im Naturzentrum Kaiserstuhl in Ihringen. Bei uns erhalten Sie wertvolle Tipps und Einblicke – der Eintritt ist frei. Aktuell zeigen wir eine **Fotoausstellung mit Makrofotos**. Bernd Gassmann und Eike-Carl Marzi entführen Sie in die geheimnisvolle Welt der Kaiserstühler Mineralien. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

#### Öffnungszeiten:

Montag 10.00 - 12.00 Uhr, 17.00 - 18.00 Uhr, Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr, Samstag 15.00 - 17.00 Uhr

Den **Flyer** mit unserem neuen abwechslungsreichen **Jahresprogramm** erhalten Sie in den örtlichen Tourist-Informationen, Rathäusern oder online auf [www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de). Beachten Sie auch die Exkursionen, die für Kinder (bis 14 Jahre kostenfrei) geeignet sind.

#### Freitag, 10.04., 16.00 - 18.00 Uhr

##### Erdgeschichtliche Reise am Schelinger Kirchberg

Spannende geologische Führung mit faszinierenden Einblicken in die Erdgeschichte des Kaiserstuhls (2 km). Treffpunkt: Schelingen, Bushaltestelle Weihergarten, Regina Jenne, 7 €, ohne Anmeldung.

#### Samstag, 11.04., 15.00 - 18.00 Uhr

##### Achtsam die Vogelwelt erleben

Wie können wir Vögel beobachten, ohne sie zu stören? Was können wir zu ihrem Schutz beitragen (4 km)? Treffpunkt: Ihringen, P beim Friedhof, August-Meier-Weg, Ekkehard Mantel, 8 €, ÖPNV-Anschluss, Achtung: Baustelle in der Bachenstraße, Fernglas mitbringen, **Anmeldung** 3me@posteo.de

#### Sonntag, 12.04., 09.30 - 12.00 Uhr

##### Natur und Kultur rund um Burkheim

Erleben Sie einen spannenden Rundgang zu Kelten, Schwendi und Tulla in der historischen Stadt bis in die Rheinauen mit ihrer vielfältigen Flora und Fauna (4 km). Treffpunkt: Burkheim, Parkplatz am Friedhof, Thomas Lainer, 7 €, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung.

#### Freitag, 17.04., 18.00 - 20.00 Uhr

##### Frühling im Auwald

Entdecken Sie in der abendlichen Stimmung die geheimnisvolle Fauna und Flora im Auwald (4 km). Treffpunkt: Jechtingen, Parkplatz Sportplatz, Hannelore Heim, 7 €, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung.

#### Samstag, 18.04., 16.00 - 21.30 Uhr

##### Wildkräuter im Weinberg entdecken und genießen

Mit der Kräuterpädagogin lernen Sie Neues über heimische Wildpflanzen zur Verwendung in Küche und Heilkunde. Gemeinsam bereiten wir schmackhafte Leckereien zu (1 km). Treffpunkt: Ihringen, Küche der Neunlindenschule, Schulweg 21, Achtung: Baustelle in der Bachenstraße, Bärbel Höfflin-Rock, Kooperation VHS, ÖPNV-Anschluss, **Anmeldung** [www.vhs-breisach.de](http://www.vhs-breisach.de)

#### Sonntag, 19.04., 14.00 - 16.00 Uhr

##### Eiszeitliche Spuren am St. Michaelsberg

Erhalten Sie auf dem Naturpfad faszinierende Einblicke in die Umwelt- und Klimageschichte des Kaiserstuhls (3 km). Treffpunkt: Riegel, Parkplatz ehemalige Brauerei, Hauptstr. 5, Ralf Ebbinghaus, 7 €, bitte Fernglas mitbringen, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung.

#### Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

Birgit Sütterlin

Bachenstr. 42, 79241 Ihringen

Tel: 07668 710880, Büro: Mo + Do 10.00 - 12.00 Uhr

[naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de](mailto:naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de)

[www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de)

#### Einladung zum Frühjahrskonzert in Wasenweiler

##### Musikalische Reise nach Bella Italia

Wir laden Sie herzlich zu unserem Frühjahrskonzert unter dem Motto „Reise nach Bella Italia“ ein. Das Konzert findet am **Samstag, den 25. April 2026**, im Dreschschopf in Wasenweiler statt. Bereits ab **18.30 Uhr** begrüßen wir Sie zu einem gemütlichen **Apéro**. Das **Konzert** wird um **20.00 Uhr** mit der Jugendkapelle Ihringen-Wasenweiler-Gündlingen unter der Leitung von Michael Beier eröffnet.

Freuen Sie sich auf ein abwechslungsreiches musikalisches Programm mit italienischem Flair, das Sie für einen Abend direkt in den sonnigen Süden entführt.

Mit bekannten Melodien, schwungvollen Rhythmen und typisch mediterraner Lebensfreude möchten wir Sie musikalisch nach Italien entführen und gemeinsam mit Ihnen einen stimmungsvollen Abend verbringen. Der Eintritt kostet 7,00 €. Kinder bis 16 Jahre sind frei. Es herrscht freie Platzwahl.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Winzerkapelle Wasenweiler

#### IMPRESSUM

**Herausgeber:** Bürgermeisteramt, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen.

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:**

Bürgermeister Schneckenburger oder Stellvertreter.

**Für den Anzeigenteil/Druck:**

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,

78333 Stockach, Tel. 07771/93 17-11, Fax: 07771/93 17-40.

E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de) | Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

In Liebe und Dankbarkeit lassen wir meine geliebte Mutter, Oma und Schwiegermutter gehen.

## Hedwig Dier

\* 10.05.1934 † 04.04.2026

Carmen und Christoph, Nico und Lauren, Maica und Richard

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am 16.04.2026 um 16 Uhr in der Einsegnungshalle in Bötzingen statt.

## 2-Zi.-Whg. in Bötzingen zu vermieten,

ca. 70 m<sup>2</sup>, EBK, Parkett, Dachterrasse, PKW-Stellplatz,  
ab 1.7. an NR, Einzelperson, WM 800,- €.

**Bewerbung an: mietwohnung-boetzingen@web.de.**

Wir suchen ab 1.5.2026 eine

## Fleischereiverkäuferin (m/w/d) in VZ/TZ

auch motiv. Quereinsteiger sind willkommen.  
32 Std. Woche, Montag frei und 1 Samstag. pro Monat

**Bewerben Sie sich jetzt:**

### Metzgerei Kanzinger

79268 Bötzingen  
Bergstr. 105

Tel. 07633/2270

oder E-Mail an:

**Metzgerei-Kanzinger@t-online.de**



*Gasthaus*  *Möste*  
Kreuzmattenstrasse 16 79276 Reute Gewerbegebiet

**Jeden Sonntag 3 Gang Menü für 19,60 €**

**12.4. Ochsenfleisch, Meerrettich & Kartoffeln**

**19.4. Spargel mit pan. Schnitzel & Kartoffeln**

Fam. Steigner freut sich auf Ihre Reservierung 076419337973

## Über 25 Jahre Hausgeräte – Kundendienst Tel. 07665–9390187

Günstiger Stundensatz, KFZ-Pauschale nur 10,- Euro

Inh. Michael Göhrig

Eschenweg 3 • 79232 March

Tel. 07665 - 9 39 01 87

info@hartmannundblust.de

www.hartmannundblust.de



**Verkauf – Beratung – Service**

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

## PRIMO-RÄTSELPASS



### SILBENRÄTSEL

Aus den Silben ad - ak - as - at - auf - be - be - ber - bio - cal - da - die - dien - dig - dos - drei - du - er - ge - gel - gen - ger - glatt - in - is - ke - kel - la - la - la - leh - ler - let - lich - lung - misch - mit - muen - nen - ner - ord - pla - pro - rad - re - ren - ren - reo - rin - sau - schach - schnitt - sport - stel - ta - tel - ten - ti - un - va - val - wah - wer - zweck sind 20 Wörter zu bilden, deren zweite Buchstaben, von unten nach oben gelesen, und sechste Buchstaben, von oben nach unten gelesen, eine Bauernweisheit ergeben.

1. Karton, Verpackung

2. Parabel

3. Hauptstadt Maltas

4. hilfreich

5. Hunnenkönig (5. Jh.)

6. Schuldenbegleichung

7. Aufbewahrungsort

8. Büroutensil, Ablage

9. zusammenzählen

10. minderjährig

11. zurücklegen, lagern

12. muslimisch

13. deutscher Fußballfunktionär, † (Rudi)

14. nicht dafür

15. Rechtsgrundsatz (4 Wörter)

16. beabsichtigen, vorhaben

17. Konkurrent

18. Kinderfahrzeug

19. Trainerin

20. französischer Apfelbranntwein

„April nass und kalt, wachst das Korn wie ein Wald.“  
Lösung: 1. Schachtel, 2. Kegelschnitt, 3. Valleretta, 4. zweckdienlich, 5. Attila, 6. Glatzstellung, 7. Lagerkeller, 8. Aktenordner, 9. addieren, 10. unmundig, 11. aufbewahren, 12. islamisch, 13. Assauer, 14. dagegen, 15. in dubio pro reo, 16. planen, 17. Mitbewerber, 18. Dreirad, 19. Sportlehrer, 20. Calvados

# Wein-Aussichten

WEINAUSSCHANK AUF DEM VOGELSANG-PASS !



## Genuss mit Aussicht am Vogelsang-Pass

Ein besonderer Ort über den Reben von Bötzingen. Ob als Ziel Ihrer Wanderung, Zwischenstopp einer Radtour oder für eine genussvolle Auszeit – genießen Sie den beeindruckenden Blick über den Kaiserstuhl und die Schönheit der Natur.

Unsere Öffnungszeiten:

Vom 26. April bis 4. Juni an allen Sonn- und Feiertagen jeweils von 11:00 bis 18:00 Uhr.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihr Team der Bötzinger eG



Bötzinger®

Wein vom Kaiserstuhl

SERVICE RUND UM DIE UHR



ONLINE ANZEIGE BUCHEN:

**WWW.PRIMO-STOCKACH.DE**

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.



Steinmetzbetrieb  
**Friedrich**  
GmbH

Wir bringen den Stein in Form



- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-ARBEITSPLETTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten  
Am Bahnhof 12  
Tel. 0 76 65 - 13 48

79111 Freiburg-St. Georgen  
Sarahof 4  
Tel. 07 61 - 4 70 69 66

**www.steininform.de**

Wir suchen Dich als

**Reinigungskraft (m/w/d) für die Theke**

als Minijob für unseren Markt in Oberrotweil!

**Arbeitszeit: Mo - Sa 18.15 - 20.15 Uhr  
im Wechsel (1 Wo. arbeiten / 1 Wo. frei)**

Weitere Infos und Schnellbewerbung:

**jobs.edeka-schworer.de**



Die Kaiserstuhl-Märkte

**SCHWÖRER**

### Castello Restaurant mit Kegelbahn Schloßmattenstr. 4 • 79268 Bötzingen

Gemütlich essen und dabei jede Menge Spaß haben!

Unsere Kegelbahn ist der perfekte Ort für:

- Kindergeburtstage • Firmenfeiern • Familienfeiern •  
Freundestreffen.

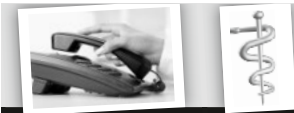
Genießt leckeres Essen in entspannter Atmosphäre und kombiniert es mit einer Runde Kegeln!

**Preise:** 16,- € pro Stunde • Kindergeburtstag: nur 12,- € pro Stunde  
Jetzt reservieren und einen unvergesslichen Tag erleben!

**Öffnungszeiten:** Mittwoch – Samstag: 16.00 – 22.30 Uhr  
Sonntag: 11.30 – 21.30 Uhr

☎ **0174 328 87 82 • kontakt@castello-boetzingen.de**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
Ihr Team der Pizzeria Castello



# NOTRUF / BEREITSCHAFTSDIENSTE

## ALLGEMEINER NOTDIENST

Polizeinotruf **110**  
 Polizei-posten Bötzingen  
 (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr,  
 u. 13.30 – 16.30 Uhr) **6053-0**  
 Feuerwehr **112**  
 Feuerwehrkommandant  
 Ralf Gimbel **0160/90734230**  
 DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe **112**  
 DRK- Krankentransporte **0761/19222**  
 Ärztl. Notfalldienst **01805/19292-300**  
 Giftinformationszentrale **0761/19240**  
 Tierkörperbeseitigung **0761/506706**  
 Rechtsanwalts-Notdienst **0761/72773**  
 Wasser **949176**  
 Gas **0800/2767767**  
 Strom  
 Netze BW GmbH Auftragszentrum  
 Rheinhausen **0800/3629477**  
 Bezirkskaminkehrermeister  
 Reiner Knöbel **07662/94003**

## ÄRZTE

### Ärztl. Bereitschaftsdienst

Zu erfragen unter: 116117  
[www.kvbawue.de/](http://www.kvbawue.de/)  
 buerger/notfallpraxen

### Kinderärztl. Bereitschaftsdienst

116 117

### Augenärztl. Bereitschaftsdienst

116 117

### Zahnärztl. Bereitschaftsdienst

01801/116 116

### Tierärztl. Bereitschaftsdienst

**Den tierärztlichen Notdienst  
 erfragen Sie bitte bei  
 Ihrem Haustierarzt.**

## APOTHEKEN

### Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 08.30 Uhr

#### Samstag, 11.04.2026

Kaiserstuhl-Apotheke,  
 Eichstetten am Kaiserstuhl,  
 Tel. 07663/1205

#### Sonntag, 12.04.2026

Apotheke im Alten Rathaus,  
 Malterdingen,  
 Tel. 07644/6677

#### Montag, 13.04.2026

Apotheke Riegel,  
 Riegel am Kaiserstuhl,  
 Tel. 07642/7820

#### Dienstag, 14.04.2026

Kaiserstuhl-Apotheke,  
 Vogtsburg-Oberrotweil,  
 Tel. 07662/337

#### Mittwoch, 15.04.2026

Kronen-Apotheke,  
 Teningen,  
 Tel. 07641/41109

#### Donnerstag, 16.04.2026

Salus-Apotheke,  
 Freiburg-Waltershofen,  
 Tel. 07665/5020400

#### Freitag, 17.04.2026

Mooswald-Apotheke,  
 Freiburg im Breisgau,  
 Tel. 0761/82285

## ALLGEMEINE TELEFONNUMMERN

### BÜRGERMEISTERAMT

Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen  
**Sprechzeiten:**  
 Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr  
 montags 14.00 – 18.00 Uhr  
 donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr  
 Zentrale: **9310-0**  
 Telefax: **9310-33**  
 gemeinde@boetzingen.de  
 Internet-Adresse: [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de)  
**Bodynek, Christian**  
 Leiter des Bauamtes, Friedhof 9310-27  
**Böcherer-Woyciechowski, Kirstin**  
 Bürgerbüro, Tourismus,  
 Kultur 9310-13  
**Brenn, Gerlinde**  
 Kinderkrippe, Kindergarten,  
 Schule, Vereine  
 Grundbucheinsichtsstelle 9310-28  
**Brenn, Siegfried**  
 Ortsbaumeister 9310-17  
**Bühler, Armin**  
 Gemeindekasse 9310-23  
**Ernst, Jan**  
 Hallenbelegung, Hohrainbuckhütte,  
 Nachrichtenblatt,  
 Gewerbeangelegenheiten 9310-18  
**Geppert, Christiane**  
 Volkshochschule  
 Verbandsangelegenheiten 9310-20  
**Gerhart, Kerstin**  
 Leitung Rechnungsamt, Haus-  
 haltsplanung, Jahresrechnung 9310-25  
**Gleichauf, Tanja**  
 Bürgerbüro, Passamt, Verkehr  
 Fundbüro 9310-38  
**Hägle-Tretter, Ralf**  
 IT-Systemadministrator 9310-34  
**Hövekenmeier, Lisa**  
 Sekretariat Hauptamt,  
 Standesamt 9310-24  
**Jenne, Andreas**  
 Leiter des Hauptamtes,  
 Feuerwehrangelegenheiten 9310-14  
**Kanisch, Corinna**  
 Bürgerbüro, Rente, Soziales 9310-31  
**Kreuz, Katharina**  
 Personalamt 9310-36  
**Lay, Isolde**  
 Bauamt 9310-26  
**Maron, Ariane**  
 Sekretariat Bürgermeister 9310-11

**Maurer, Gabriele**  
 Rechnungsamt, Wasser,  
 Abwasser 9310-22

**Müller, Laura Dr.**  
 Klimamanagement 9310-29

**Ott, Angelika**  
 Gemeindecarchivarin 9310-30

**Schneckenburger, Dieter**  
 Bürgermeister 9310-11

**Schneider, Jana**  
 Stellv. Rechnungsamtsleitung,  
 Steuern und Gebühren 9310-32

### Wertstoffannahmeterminale

Auf dem Bauhofgelände im Industriege-  
 biet, Schloßmattenstr. 23  
 jeden Mittwoch: 17.00 – 20.00 Uhr  
 jeden Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

### Abfallberatung des Landkreises

Tel. 0761/2187-9707  
 Beschwerde bei Nichtabholung  
**„Gelbe Tonne“ (kostenfrei):**  
 Firma Remondis, Tel.: 0800 122 32 55  
**„Restmüll-, Bio- und Papiertonne“:**  
 Firma Remondis, Tel.: 0761 5150995  
**Spermüll:** Tel.: 0761 2187 88 24

### Kindertagesstätten

Gemeindekindergarten 99940  
 Kinderkrippe 99354  
 Ev. Kindergarten, 723  
 Kath. Kindergarten 1430

### Schulen

Grund, Werkreal- und Realschule  
 Sekretariat, Auskünfte zur  
 Schulverpflegung 6083-60  
 Verlässliche Grundschule 6083-75  
 Auskünfte zur verlässlichen  
 Grundschule und  
 Ganztagsangebot im Rathaus 9310-28

### Gemeindebücherei

Bahnhofstr. 3 9136 47  
 Öffnungszeiten:  
 Dienstag 10.00 - 12.00 Uhr  
 16.00 - 19.00 Uhr  
 Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr  
 Donnerstag 16.00 - 19.00 Uhr  
 In den Schulferien ist nur donnerstags  
 geöffnet!

### SOZIALE EINRICHTUNGEN

#### Kinder- und Jugendreferent

**Theresa Pape**  
 Sprechzeiten: nach Vereinbarung  
 07663/9310-21  
[jugendreferat@boetzingen.de](mailto:jugendreferat@boetzingen.de)

#### Schulsozialarbeiterin

Franziska Römer 6083-69  
 Lena Schill 0151/18016529

#### Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111  
 Psychologische Beratungs- und  
 Behandlungsstelle für Alkohol- und  
 Drogenprobleme 0761/74112

#### Psychologischer Krisendienst

Regio-Krisendienst des Land-  
 kreis Breisgau-Hochschwarzwald  
 0761/88883533

#### Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Ritschel  
 Kindergartenstr. 1,  
 79268 Bötzingen 07663/914978-0

#### Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald

An der alten Weberei 2  
 79206 Breisach 0761/2187-2976  
[lukas.ahrens@lkbh.de](mailto:lukas.ahrens@lkbh.de)  
[www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt](http://www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt)

#### Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25,  
 79268 Bötzingen 07663/8969-210  
[www.sozialstation-boetzingen.de](http://www.sozialstation-boetzingen.de)  
 • Kirchlicher Pflegedienst  
 • Häusliche Kranken- und Altenpflege  
 • Pflege von Schwerstkranken und  
 Sterbenden  
 • Hauswirtschaftliche Versorgung  
 Sprechstunde für Angehörige  
 von Menschen mit Demenz  
 Regina Schultis 07663/8969-260

#### Tagespflege „In den Rathausgärten“

Bergstr. 6a, 07663/8969-268  
 Teamleitung: Caroline Tyton  
 Mo.-Fr. von 08.30 - 17.00 Uhr

#### Kirchliche Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen  
 des häuslichen Alltags, im Alter,  
 bei Krankheit und Behinderung.  
 Einsatzleitung Anette Schulz  
 E-Mail: [nbh.boetzingen@web.de](mailto:nbh.boetzingen@web.de)  
 07663/949484

#### Hospizdienst Eichstetten- Bötzingen-Gottenheim

Begleitung von Schwerkranken,  
 Sterbenden u. deren Angehörigen,  
 07663/37 57 oder 0160/96837846

#### Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-  
 schaft, Geburt...Ihre Familie braucht  
 Unterstützung? 0761/8965-451  
[cv-familienpflege@caritas-bh.de](mailto:cv-familienpflege@caritas-bh.de)  
[www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de)

#### Integrationsmanager der Caritasverbandes f. Personen mit Fluchthintergrund

07663/9429595 o. 01590/4370819  
[www.caritas-bh.de](http://www.caritas-bh.de)

#### Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte  
 ArbeitnehmerInnen und deren  
 Arbeitgeber 0711/250832800

#### Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit  
 Behinderungen 07663/9129926  
 Heilpädagogische Praxis 07663/948994  
 Kindergärten-Zauberberg 07663/6532

#### Inklusionsvermittlerin

Frau Christa Müller-Jogerst  
 07663/607847  
[inklusion@boetzingen.de](mailto:inklusion@boetzingen.de)

**Immer aktuell unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de)**